

ITALŲ GROŽINĖS LITERATŪROS VERTIMAI

365 pasakos, pasakojimai ir eilėraštkai / [tekstų autoriai Susanna Buratto, Elena Forti Grazzini, Mariolina Luccaccini, Luciana Martini, Patrizia Nencini, Elisa Prati, Sergio Vanni, Lucia Zacchi, Anastasia Zanoncelli, Renzo Zaroni ; iš italų kalbos vertė Marija Jurkonytė. – Presvika, [2008]. - Orig. antr.: 365 fiabe, storie e filastrocche. – Tiražas [3000] egz.

1000 pasakojimų / [tekstus parašė Bianca Belardinelli, Renato Caporali, Attilio Cassinelli, Rossana Guarnieri, Elisa Prati ; iš italų kalbos vertė Marija Jurkonytė. – Presvika, [2008]. - Orig. antr.: 1000 storie. – Tiražas [3000] egz.

Ammaniti, Niccolò. Aš ir tu : romanas / iš italų kalbos vertė Ieva Mažeikaitė. – Alma littera, 2014. – (Beveik suaugę). - Orig. antr.: Io e te. – Tiražas 1500 egz.

Ammaniti, Niccolò. Aš nebijau : romanas / iš italų kalbos vertė Pranas Bieliauskas. – Tyto alba, 2004. – Orig. antr.: Io non ho paura. – Tiražas [3000] egz.

Antonelli, Francesco. Aštuonkojis : romanas / vertė R. Trimonis. – Tyrai, 1995

Appiano, Alessandra. Draugužės : [romanas] / iš italų kalbos vertė Violeta Černiūtė. – Vaga, [2006]. - Orig. antr.: Amiche di salvataggio. – Tiražas [1500] egz.

Argamante, Igor. Jerichas 1941 metais : Vilniaus geto istorijos : romanas / iš italų kalbos vertė Toma Gudelytė. – Aukso žuvis, 2014. - Orig. antr.: Gerico 1941. – Tiražas 1500 egz.

Argilli, Marcello. Atominas / iš italų kalbos vertė Vytautas Povilaitis. – Vaga, 1973

Argilli, Marcello. Būrys iš San Lorenzo / vertė M. Marcalis. – Vaga, 1965

Argilli, Marcello. Viniuko nuotykių / M. Ardžilis, G. Parka ; vertė S. Urbonas. – Valstybinė grožinės literatūros leidykla, 1963

Baffico, Giuseppe. Advokato patarimai / vert. E. Rucevičienės. – J. Rinkevičius ir A. Rucevičius, 1914

Baricco, Alessandro. Aistrų pilys : romanas / iš italų kalbos vertė Inga Tuliševskaitė. – Alma littera, 2000. – (Dvidešimto amžiaus aukso fondas). - Tiražas [4000] egz.. – Kitos laidos: 2004, 2007 m.

Baricco, Alessandro. City : romanas / iš italų kalbos vertė Inga Tuliševskaitė. – Alma littera, [2002]. – (Dvidešimto amžiaus aukso fondas). – Orig. antr.: City. – Tiražas [2000] egz.. – Kita laida: 2007 m.

Baricco, Alessandro. Emausas : romanas / iš italų kalbos vertė Valdas V. Petrauskas. – Alma littera, 2010. - Orig. antr.: Emmaus. – Tiražas 3000 egz.

Baricco, Alessandro. Homeras, Iliada : romanas / iš italų kalbos vertė Kristina Nastopkaitė. – Tyto alba, 2008. - Orig. antr.: Omero, Iliade. – Tiražas [3000] egz.

Baricco, Alessandro. Jaunoji Nuotaka : romanas / iš italų kalbos vertė Ieva Mažeikaitė. – Tyto alba, 2016. - Orig. antr.: La sposa giovane. – Tiražas 3000 egz.

Baricco, Alessandro. Jūra vandenynas : romanas / iš italų kalbos vertė Inga Tuliševskaitė. – Tyto alba, 2001. – (Garsiausios XX a. pabaigos knygos). – Orig. antr.: Oceano mare. – Tiražas [3000] egz.. – Kita laida: 2012 m.

- Baricco, Alessandro.** Misteris Gvynas : romanas / iš italų kalbos vertė Pranas Bieliauskas. – Tyto alba, 2014. - Orig. antr.: Mr Gwyn. – Tiražas 2000 egz.
- Baricco, Alessandro.** Novečentas : monologas / iš italų kalbos vertė Audrius Musteikis. – Charibdė, 2000. – (Naujas romanas). - Orig. antr.: Novecento. - Tiražas [2000] egz.. – Kita laida: 2009
- Baricco, Alessandro.** Šilkas : [romanas] / iš italų kalbos vertė Pranas Bieliauskas. – Tyto alba, 1998. – (Garsiausios XX a. pabaigos knygos). – Kitos laidos: 2002, 2007, 2009.
- Baricco, Alessandro.** Toji istorija : romanas / iš italų kalbos vertė Inga Tuliševskaitė. – Alma littera, 2007. - Orig. antr.: Questa storia. – Tiražas 4000 egz.
- Baricco, Alessandro.** Triskart aušroje : romanas / iš italų kalbos vertė Pranas Bieliauskas. – Tyto alba, 2014. - Orig. antr.: Tre volte all'alba. – Tiražas 2500 egz.
- Benelli, Sem.** Apsiautalas : keturių veikslių poema / vertė Balys Sruoga. – A. Mackaus knygų leidybos fondas, 1988. - Tiražas 500 egz.
- Benni, Stefano.** Baras po jūra : [romanas] / iš italų kalbos vertė Kristina Nastopkaitė. – Tyto alba, 2006. - Orig. antr.: Il bar sotto il mare. – Tiražas [1500] egz.
- Blissett, Luther.** Q : romanas / iš italų kalbos vertė Toma Gudelytė. – Aukso žuvis, 2016. – Orig. antr.: Q. – Tiražas 800 egz.
- Boccaccio, Giovanni.** Dekameronas / vertė Edvardas Viskanta. – Vaga, 1969. – (Pasaulinės literatūros biblioteka) - Orig. antr.: Decamerone.. – Kita laida 1987
- Boccaccio, Giovanni.** Dekameronas / iš italų kalbos vertė Edvardas Viskanta. – Tyto alba, 2006. – Tiražas [2500] egz. – Kitos laidos 2005, 2010, 2012
- Boccaccio, Giovanni.** Dekameronas / vertė Pr. Morkūnas. – [s.n.], 1929. - Orig. antr.: Il Decamerone
- Boccaccio, Giovanni.** Dekameronas : vaizdeliai iš kunigų ir vienuolių gyvenimo / vertė Jokūbas Aidas. – Džiugas & Ko, 1927. - Orig. antr.: Decamerone
- Boero, Giuseppe.** Šv. Aloyzo pašaukimas : 3-jų veikslių drama / angliškai parašė Boero S.J. ; vertė Vaitiekūnas. – [s.n.], 1927. – ("Šaltinio" knygynėlis). - Orig. antr.: Vocazione di San Luigi Gonzaga alla compagnia de Gesù
- Bracco, Roberto.** Pietro Caruso : vieno veiksmo drama / vertė K. Puida. – Turtu ir spauda "Lietuvos", 1908
- Bramati, Virginia.** Tai sniegas dėl visko kaltas (ir Niujorkas šiek tiek) : romanas / [iš italų kalbos vertė Eglė Kupšytė]. – Svajonių knygos, 2015. – (Laisvalaikio parkas). - Orig. antr.: Tutta colpa della neve! (e anche un po' di New York). – Tiražas 1500 egz.
- Buzzati, Dino.** Meilė : [romanas] / iš italų kalbos vertė Audrius Musteikis. – Charibdė, [2005]. – (Vakaro skaitiniai). - Orig. antr.: Un amore. – Tiražas [2000] egz.
- Buzzati, Dino.** Totorių dykuma : romanas / iš italų kalbos vertė Danguolė Melnikienė. – Vaga, 1994. – (20 amžius). - Orig. antr.: Il deserto dei Tartari. – Tiražas 9000 egz.
- Buzzati, Dino.** Triušiai po mėnuliu : [novelės, apsakymai] / iš italų kalbos vertė Audrius Musteikis. – Mažasis Vyturys, 2002. – (Sibi et suis). - Tiražas [2000] egz.

- Caboni, Cristina.** Kvepalų keliu : [romanas] / iš italų kalbos vertė Lina Tilindytė. – Alma littera, 2015. - Orig. antr.: Il sentiero dei profumi. – Tiražas 1800 egz.
- Calvino, Italo.** Baronas medyje : romanas / [iš italų kalbos vertė E. Viskanta]. – Vaga, 1975
- Calvino, Italo.** Jeigu keleivis žiemos naktį : [romanas] / iš italų kalbos vertė Asta Žūkaitė. – "Baltų lankų" leidyba, [2006]. – ("Baltų lankų" rinktinė proza). - Orig. antr.: Se una notte d'inverno un viaggiatore. – Tiražas [1500] egz.
- Calvino, Italo.** Mūsų protėviai : romanų trilogija / iš italų kalbos vertė Audrius Musteikis, Valdas V. Petrauskas, Asta Žūkaitė. – "Baltų lankų" leidyba, [2009]. – (["Baltų lankų" rinktinė proza]). - Orig. antr.: Il visconte dimezzato ; Il barone rampante ; Il cavaliere inesistente. – Tiražas 1500 egz.
- Calvino, Italo.** Nematomi miestai : romanas / iš italų kalbos vertė Violeta Tauragienė. – Lietuvos rašytojų sąjungos leidykla, 2006. - Orig. antr.: Le città invisibili. – Tiražas 1500 egz.
- Camilleri, Andrea.** Kelionė į Tindari / iš italų kalbos vertė Lina Tilindytė. – "Baltų lankų" leidyba, 2011. – (Kriminalinis romanas). - Orig. antr.: La gita a Tindari. – Tiražas 2000 egz.
- Camilleri, Andrea.** Smuiko balsas / iš italų kalbos vertė Laura Vilkaitė. – "Baltų lankų" leidyba, 2011. – (Kriminalinis romanas). - Orig. antr.: La voce del violino. – Tiražas 2000 egz.
- Camilleri, Andrea.** Terakotinis šuo : [romanas] / iš italų kalbos vertė Inga Tuliševskaitė. – "Baltų lankų" leidyba, [2008]. – (Savaitgalio detektyvas). - Orig. antr.: Il cane di terracota. – Tiražas 3000 egz.
- Camilleri, Andrea.** Užkandžių vagis / iš italų kalbos vertė Vaiva Daraškevičiūtė. – "Baltų lankų" leidyba, [2010]. – (Kriminalinis romanas). - Orig. antr.: Il ladro di merendine. – Tiražas 3000 egz.
- Camilleri, Andrea.** Vandens forma / iš italų kalbos vertė Inga Tuliševskaitė. – "Baltų lankų" leidyba, 2001. – (Savaitgalio knyga) – Orig. antr.: La forma dell'a acqua. Tiražas [2000] egz. - Kita laida 2007 m.
- Carlotto, Massimo.** Bėglys : [romanas] / iš italų kalbos vertė Ieva Mažeikaitė. – Vaga, 2010. - Orig. antr.: Il fuggiasco. – Tiražas 1550 egz.
- Casanova, Giacomo.** Atsiminimai / vertė Pr. Morkūnas. – [s.n.], 1929. – (Pasaulio literatūros paminklai). - Orig. antr.: Mémoires
- Casanova, Giacomo.** Mano gyvenimo istorija / vertė D. Marcinkevičiūtė. – Lukas, 1993
- Casati Modignani, Sveva.** Briliantų paveldėtoja : romanas / [iš anglų kalbos] vertė Ona Giedrikaitė]. – Rosma, 2000. - Tiražas [1800] egz.
- Casati Modignani, Sveva.** Meilės rožė : romanas / vertė Ona Giedrikaitė. – Mažoji Rosma, 1999
- Casati Modignani, Sveva.** Moterys jo gyvenime : romanas / [vertė Ona Giedrikaitė]. – Rosma, 1998
- Cassola, Carlo.** Bubės sužadėtinė : romanas / [vertė Alg. Vaišnoras]. – Vaga, 1966
- Cilento, Antonella.** Lizarija, arba Moteriško malonumo paslaptys : romanas / iš italų kalbos vertė Ieva Mažeikaitė. – Alma littera, 2015. - Orig. antr.: Lisario, o Il piacere infinito delle donne. – Tiražas 1500 egz.
- Colbacchini, Antonio.** Ukė-wagūu : istorinė apysaka / perrašė Pranas Gavėnas. – Saleziečių leidinys, 1957.

– (Saleziečių balso rinkinys). - Orig. antr.: Uke-waguu

Collodi, Carlo. Pinokio nuotyčiai / išvertė Vikt. Kamantauskas. – „Švyturio“ bendrovės leidinys, 1926. – (Jaunimo biblioteka). - Orig. antr.: Le avventure di Pinocchio

Collodi, Carlo. Pinokio nuotyčiai : medinuko istorija : apysaka-pasaka / iš italų kalbos vertė Audrius Musteikis. – Tyto alba, 2002. – Orig. antr.: Le avventure di Pinocchio. – Tiražas 3000 egz.. – Kita laida 2014 m.

Collodi, Carlo. Pinokis / iš lenkų k. vertė Aldona Liobytė. – Vaga, 1965. – Kitos laidos 1973, 1994

Coppini, Clementina. Mama, pasek man pasaką! : labanakčio knyga / tekstus sukūrė Clementina Coppini ; [iš italų kalbos vertė Marija Jurkonytė]. – Presvika, [2009]. - Orig. antr.: Mamma, raccontami una storia!. – Tiražas [2500] egz.

Corti, Eugenio. Raudonasis žirgas : romanas / iš italų kalbos vertė Algimantas Vaišnoras. – Mintis, 1993-1999. – Tiražas [3500] egz.

Cutrufelli, Maria Rosa. Moteris, gyvenusi svajone : [romanas] / iš italų kalbos vertė Inga Tuliševskaitė. – Mintis, [2008]. – (Šiuolaikinis Europos romanas). - Orig. antr.: La donna che visse per un sogno. – Tiražas [1000] egz.

D'Annunzio, Gabriele. Geismų kūdikis : romanas / iš italų kalbos vertė Pranas Bieliauskas. – Tyto alba, 1997. – (Klasika)

D'Annunzio, Gabriele. Nekaltasis : romanas / iš italų kalbos vertė Asta Žūkaitė. – "Baltų lankų" leidyba, [2011]. – ("Baltų lankų" rinktinė proza). - Orig. antr.: L'innocente. – Tiražas 2000 egz.

Dante Alighieri. Dieviškoji komedija / [iš italų kalbos vertė Aleksys Churginas] ; Giustavo Dorè iliustracijos. – Šviesa, 2009. - Orig. antr.: Divina commedia. – Tiražas 1200 egz.

Dante Alighieri. Dieviškoji komedija / vertė Jurgis Narjauskas. – [s.n.], 1932. - Orig. antr.: La Divina commedia. – Kita laida 1938 m.

Dante Alighieri. Dieviškoji komedija : poema / vertė Aleksys Churginas. – Vaga, 1968. - Orig. antr.: La divina commedia. – Tiražas 3000 egz. – Kitos laidos 1988, 1998 m.

Dante Alighieri. Dieviškoji komedija. Pragaras / [iš italų kalbos vertė Sigitas Geda]. – Lietuvos rašytojų sąjungos leidykla, 2007. - Orig. antr.: La divina commedia. 1, Inferno. – Tiražas [1500] egz.

Dante Alighieri. Dieviškoji komedija. Rojus / [iš italų kalbos vertė Sigitas Geda]. – Lietuvos rašytojų sąjungos leidykla, 2010. - Orig. antr.: La divina commedia. 3, Paradiso. – Tiražas [800] egz.

Dante Alighieri. Dieviškoji komedija. Rojus / vertė Aleksys Churginas. – Vaga, 1971. - Tiražas 20 000 egz.

Dante Alighieri. Dieviškoji komedija. Skaistrykla / [iš italų kalbos vertė Sigitas Geda]. – Lietuvos rašytojų sąjungos leidykla, 2009. - Orig. antr.: La divina commedia. 2, Purgatorio. – Tiražas [800] egz.

Dante Alighieri. Dieviškoji komedija. Skaistrykla / vertė Aleksys Churginas. – Vaga, 1970. - Orig. antr.: Divina commedia. Purgatorio. – Tiražas 20 000 egz.

Dante Alighieri. Frančeska da Rimini : proza : laisvas vertimas iš slavų kalbos / vertė Regina Sacevičiūtė-Karaznevičienė. – Dobilė leidykla, 2012. - Tiražas 50 egz.

- Dante Alighieri.** Naujas gyvenimas : [eilėraščiai su proziniais komentarais] / [iš italų kalbos] vertė Sigita Geda ir Inga Tuliševskaitė. – Vyturys, 1998. – (Ad se ipsum)
- Dante Alighieri.** Naujasis gyvenimas (La vita nuova) / vertė A. Tyruolis. – Saleziečiai, 1966. – (Jaunimo biblioteka) (Saleziečių leidinys). - Orig. antr.: La vita nuova
- Dante Alighieri.** Pragaras / pagal Dantes "Inferno" liuosai vertė J. Dobilas. – "Tauta" Publishing Co., 1926
- D'Avenia, Alessandro.** Balta kaip pienas, raudona kaip kraujas : [romanas] / iš italų kalbos vertė Ieva Mažeikaitė. – Alma littera, 2012. - Orig. antr.: Bianca come il latte, rossa come il sangue. – Tiražas 1800 egz.
- D'Avenia, Alessandro.** Dalykai, kurių niekas nežino : [romanas] / iš italų kalbos vertė Ramunė Vaskelaitė. – Alma littera, 2012. - Orig. antr.: Cose che nessuno sa. – Tiražas 1800 egz.
- Dazzi, Zita.** Tėjaus pasaulis : [romanas] / [vertė Laima Ruzgailaitė]. – Alma littera, 2014. - Orig. antr.: Il mondo di Teo. – Tiražas 1500 egz.
- De Amicis, Edmondo.** Karmela / vertė A. Kalesnykietis. – „Krivulės“ leidinys, 1926. – (Universalė biblioteka). - Orig. antr.: Carmela
- De Amicis, Edmondo.** Motinos beieškant / iš italų kalbos vertė A. Voldemaras. – „Švyturio“ bendrovės leidinys, 1922. - Orig. antr.: Dagli Appennini alle Ande
- De Amicis, Edmondo.** Motinos beieškant : [apsakymas] / iš italų kalbos vertė A. Valdemaras [Augustinas Voldemaras]. – Lietuvių balsas, 1915
- De Amicis, Edmondo.** Skaudus nesusipratimas (Albertas) : apysaka / iš italų kalbos išvertė J. Z.. – [Šv. Kazimiero draugija], 1936. – Orig. antr.: Alberto
- De Amicis, Edmondo.** Širdis / [vertė J. Jablonskis]. – Valstybinė grožinės literatūros leidykla, 1957. - Orig. antr.: Cuore. – Tiražas 25000 egz.
- De Amicis, Edmondo.** Širdis / vertė M. Grigonis. – [Tėvynės mylėtojų draugija], 1915.
- De Amicis, Edmondo.** Širdis : [apysaka] / [iš italų kalbos vertė Algimantas Gudaitis. – Vyturys, 1989. - Orig. antr.: Cuore. – Tiražas 60 000 egz. – Kitos laidos 2000, 2005, 2007, 20011, 2013, 2016 m.
- De Amicis, Edmondo.** Širdis : (mokinio dienoraštis) / vertė J. Jablonskis jun.. – [s.n.], 1927-1930. - Orig. antr.: Cuore
- De Amicis, Edmondo.** Iš Apeninų į Andų kalnus / vertė J. Naujokas. – Spaudos fondas, 1931. - Tiražas 3000 egz.
- De Carlo, Andrea.** Meilės arka : [romanas] / iš italų kalbos vertė Inga Tuliševskaitė. – Charibdė, 1999. – (Naujas romanas). - Tiražas [2000] egz.
- De Luca, Erri.** Montedidijus : romanas / iš italų kalbos vertė Kristina Nastopkaitė. – Tyto alba, 2005. - Orig. antr.: Montedidio. – Tiražas [3000] egz.
- De Mari, Silvana.** Paskutinis elfas : [romanas] / iš italų kalbos vertė Laura Vilkaitė. – Nieko rimto, 2014. - Orig. antr.: L'ultimo elfo. – Tiražas 1500 egz. – Kita laida 2016 m.

- De Mari, Silvana.** Paskutinis orkas : [romanas] / iš italų kalbos vertė Laura Vilkaitė. – Nieko rimto, 2015. - Orig. antr.: L'ultimo orco
- Dessì, Giuseppe.** Dezertyras : [romanas] / iš italų kalbos vertė Birutė Žindžiūtė-Michelini. – Charibdė, [2013]. – ("Charibdės" modernioji klasika). - Orig. antr.: Il disertore. – Tiražas [1000] egz.
- Draugystės** knyga / iš italų kalbos vertė Simona Kaziukonytė. – Alma littera, 2010. - Orig. antr.: Il libro dell'amicizia. – Tiražas 2500 egz.
- Eco, Umberto.** Baudolinas : romanas / iš italų kalbos vertė Inga Tuliševskaitė. – Tyto alba, 2002. – (Garsiausias XX a. pabaigos knygos). – Orig. antr.: Baudolino. – Tiražas 4000 egz.
- Eco, Umberto.** Fuko švytuoklė : romanas / iš italų kalbos vertė Inga Tuliševskaitė. – Tyto alba, 1995. - Orig. antr.: Il pendolo di Foucault. – Tiražas 1500 egz. – Kitos laidos 2004, 2016
- Eco, Umberto.** Nr. 0 : romanas / iš italų kalbos vertė Inga Tuliševskaitė. – Tyto alba, 2015. - Orig. antr.: Numero zero. – Tiražas 4000 egz.
- Eco, Umberto.** Paslaptingoji karalienės Loanos liepsna : iliustruotas romanas / iš italų kalbos vertė Inga Tuliševskaitė. – Tyto alba, 2006. - Orig. antr.: La misteriosa fiamma della regina Loana. – Tiražas [3000] egz.
- Eco, Umberto.** Prahos kapinės : romanas / iš italų kalbos vertė Inga Tuliševskaitė. – Tyto alba, 2012. - Orig. antr.: Il cimitero di Praga. – Tiražas 3000 egz. – Kita laida 2013
- Eco, Umberto.** Rožės vardas / iš italų kalbos vertė Inga Tuliševskaitė. – Alna, 1991. - Orig. antr.: Il nome della rosa. – Tiražas 75 000 egz. – Kitos laidos 2001, 2006. 2007, 2012
- Eco, Umberto.** Sukurti priešą ir kiti proginiai rašiniai : [esė] / iš italų kalbos vertė Inga Tuliševskaitė. – Tyto alba, 2011. - Orig. antr.: Costruire il nemico e altri scritti occasionali. – Tiražas 1500 egz.
- Eco, Umberto.** Vakarykštės dienos sala : romanas / iš italų kalbos vertė Inga Tuliševskaitė. – Tyto alba, 1998. – (Garsiausias XX a. pabaigos knygos)
- Fallaci, Oriana.** Laiškas niekada negimusiam kūdikiui : [romanas] / iš italų kalbos vertė Eglė Cibitytė. – Vaga, 2014. - Orig. antr.: Lettera a un bambino mai nato. – Tiražas 1300 egz.
- Ferrante, Elena.** Nuostabioji draugė : [romanas] / iš italų kalbos vertė Ieva Mažeikaitė-Frigerio. – Alma littera, 2016. - Orig. antr.: L'amica geniale. – Tiražas 2500 egz.
- Ferrero, Bruno.** 25 + 1 Kalėdų istorijos / [iš italų kalbos vertė Rasa Paleckytė]. – Katalikų pasaulio leidiniai, [2011]. - Orig. antr.: 25 storie di Natale + una. – Tiražas [3000] egz.
- Ferrero, Bruno.** 40 pasakojimų iš dykumos : trumpi pasakojimai sielai / [iš italų kalbos vertė Rasa Paleckytė]. – Katalikų pasaulis, 2001. – Orig. antr.: 40 storie nel deserto. – Tiražas 5000 egz.. - Kita laida: 2009 m.
- Ferrero, Bruno.** 365 trumpi pasakojimai sielai / [iš italų kalbos vertė Rasa Paleckytė ir Sigutė Kopalinskaitė]. – Katalikų pasaulio leidiniai, [2009]. - Orig. antr.: 365 piccole storie per l'anima. - Kita laida: 2011.
- Ferrero, Bruno.** Ar ten aukštai kas nors yra? : trumpi pasakojimai sielai / iš italų kalbos vertė Rasa Paleckytė. – Orig. antr.: C'è qualcuno lassù?. - Katalikų pasaulis, 1998. - Kita laida: 2008

- Ferrero, Bruno.** Auksinių žuvelių paslaptis : trumpi pasakojimai sielai / [iš italų kalbos vertė Rasa Paleckytė]. – Katalikų pasaulis, 2003. - Orig. antr.: Il segreto dei pesci rossi. – Tiražas 5000 egz. – Kita laida 2009
- Ferrero, Bruno.** Dešimt Dievo įsakymų : pasakojimai vaikams / [iš italų kalbos vertė Ina Jakaitė]. – Katalikų pasaulio leidiniai, [2015]. - Orig. antr.: I dieci comandamenti raccontati ai bambini. – Tiražas 4000 egz.
- Ferrero, Bruno.** Džiaugsmingų Kalėdų istorijos : trumpi pasakojimai sielai / [iš italų kalbos vertė Audrius Musteikis]. – Katalikų pasaulio leidiniai, 2004. - Orig. antr.: Le storie del Buon Natale. – Tiražas 3000 egz.
- Ferrero, Bruno.** Geros ir gražios istorijos : mokyklai ir katechezei / [iš italų kalbos vertė Rasa Paleckytė]. – Katalikų pasaulis, 2003. - Orig. antr.: Store bellebuone. – Tiražas 2500 egz..
- Ferrero, Bruno.** Gyvenimas pagal aušrą : trumpi pasakojimai sielai / [iš italų kalbos vertė Ina Jakaitė]. – Katalikų pasaulio leidiniai, [2015]. - Orig. antr.: La vita secondo l'aurora. – Tiražas 4000 egz.
- Ferrero, Bruno.** Gyvenimas – tai visa, ką turime : trumpi pasakojimai sielai / [iš italų kalbos vertė Rasa Paleckytė]. – Katalikų pasaulio leidiniai, 2004. - Orig. antr.: La vita è tutto quello che abbiamo. – Tiražas 6000 egz. - Kita laida 2011 m.
- Ferrero, Bruno.** Jis šoka tau : trumpi pasakojimai sielai / [iš italų kalbos vertė Rasa Paleckytė]. – Katalikų pasaulio leidiniai, 2010. - Orig. antr.: C'e ancora qualcuno che danza. – Tiražas 9000 egz.
- Ferrero, Bruno.** Kai pražysta gėlės : trumpi pasakojimai sielai / [iš italų kalbos vertė Rasa Paleckytė]. – Katalikų pasaulio leidiniai, 2008. - Orig. antr.: I fiori semplicemente fioriscono. – Tiražas 9000 egz.
- Ferrero, Bruno.** Kartais užtenka vieno saulės spindulio : trumpi pasakojimai sielai / [iš italų kalbos vertė Sigutė Kopalinskaitė]. – Katalikų pasaulis, 2002. - Orig. antr.: A volte basta un raggio di sole. – Tiražas 5000 egz. - Kita laida 2009 m.
- Ferrero, Bruno.** Kitos istorijos / [iš italų kalbos vertė Rasa Paleckytė]. – Katalikų pasaulio leidiniai, 2006. - Orig. antr.: Altre storie. – Tiražas 2500 egz.
- Ferrero, Bruno.** Ledkalnis ir kopa : trumpi pasakojimai sielai / [iš italų kalbos vertė Ina Jakaitė]. – Katalikų pasaulio leidiniai, [2016]. - Orig. antr.: L'iceberg e la duna. – Tiražas 3000 egz.
- Ferrero, Bruno.** Mes turime sparnus : trumpi pasakojimai sielai / [iš italų kalbos vertė Rasa Paleckytė]. – Katalikų pasaulio leidiniai, 2006. - Orig. antr.: Ma noi abbiamo le ali. – Tiražas 6000 egz.
- Ferrero, Bruno.** Naujos istorijos / [iš italų kalbos vertė Rasa Paleckytė]. – Katalikų pasaulio leidiniai, 2005. - Orig. antr.: Nuove storie. – Tiražas 2500 egz.
- Ferrero, Bruno.** Pasakojimai ir palyginimai / [iš italų kalbos vertė Rasa Paleckytė]. – Katalikų pasaulio leidiniai, [2010]. - Orig. antr.: Parabole e storie. – Tiražas 2500 egz.
- Ferrero, Bruno.** Ratilai vandenyje : trumpi pasakojimai sielai / [iš italų kalbos vertė Rasa Paleckytė]. – Katalikų pasaulis, 2003. - Orig. antr.: Cerchi nell'acqua. – Tiražas 5000 egz. - Kita laida 2010 m.
- Ferrero, Bruno.** Rožės dvelksmas : trumpi pasakojimai sielai / [iš italų kalbos vertė Rasa Paleckytė]. – Katalikų pasaulis, 1998. - Orig. antr.: L'importante è la rosa. – Tiražas 6000 egz. - Kita laida 2007.
- Ferrero, Bruno.** Svirplio giesmė : trumpi pasakojimai sielai / [iš italų kalbos vertė Rasa Paleckytė]. –

Katalikų pasaulis, 2000. - Orig. antr.: Il canto del grillo. - Tiražas 3000 egz. - Kita laida 2007 m.

Ferrero, Bruno. Tai žino tik vėjas : trumpi pasakojimai sielai / [iš italų kalbos vertė Rasa Paleckytė]. – Katalikų pasaulis, 2003. - Orig. antr.: Solo il vento lo sa. – Tiražas 5000 egz. - Kita laida 2009.

Ferrero, Bruno. Vėžliai ir vieversys : trumpi pasakojimai sielai / [iš italų kalbos vertė Rasa Paleckytė]. – Katalikų pasaulio leidiniai, [2012]. - Orig. antr.: L'allodola e le tartarughe. – Tiražas [5500] egz.

Ferrero, Bruno. Visada bus kita diena : trumpi pasakojimai sielai / [iš italų kalbos vertė Ina Jakaitė]. – Katalikų pasaulio leidiniai, [2014]. - Orig. antr.: Ci sarà sempre un altro giorno. – Tiražas 3500 egz.

Ferrero, Bruno. Visos istorijos : vaikams, tėvams ir mokytojams / [iš italų kalbos vertė Ina Jakaitė]. – Katalikų pasaulio leidiniai, [2013]. - Orig. antr.: Tutte storie. – Tiražas 3000 egz.

Ferrero, Bruno. Žvaigždės spindi tik naktį : trumpi pasakojimai sielai / [iš italų kalbos vertė Ina Jakaitė]. – Katalikų pasaulio leidiniai, [2013]. - Orig. antr.: È di notte che si vedono le stelle. – Tiražas 6000 egz.

Fogazzaro, Antonio. Senovinis pasaulėlis : romanas / išvertė Pranas Povilaitis. – Žinija, 1939. – (Skaitymų biblioteka)

Fracaroli, Arnaldo. Dieviškasis maestro : apysaka apie Rosinį / iš lenkų k. vertė Vytautas Martišius. – Vaga, 1982. – (Siluetai)

Franceschini, Enrico. Prezidento meilužė, arba Dama iš Raudonosios aikštės : romanas / [iš rusų kalbos vertė J. Markevičienė]. – Tyrai, 1997

Gamberale, Chiara. Dešimt minučių : romanas, kuris keičia gyvenimus / iš italų kalbos vertė Ieva Mažeikaitė. – Alma littera, 2015. - Orig. antr.: Per dieci minuti. – Tiražas 1800 egz.

Giordano, Paolo. Pirminių skaičių vienatvė : romanas / iš italų kalbos vertė Pranas Bieliauskas. – Alma littera, 2011. - Orig. antr.: La solitudine dei numeri primi. – Tiražas 3000 egz.

Giordano, Paolo. Žmogaus kūnas : [romanas] / iš italų kalbos vertė Laima Ruzgailaitė. – Alma littera, 2013. - Orig. antr.: Il corpo umano. – Tiražas 1500 egz.

Giovagnoli, Raffaello. Spartakas : apysaka iš vergų sukilimo gadynės / parašyta pagal Giovanollį ; [vertė?, sutrumpino ir supaprastino] Sėbraitis [Stasys Matulaitis]. – J. Lizdeika, 1904

Giovagnoli, Raffaello. Spartakas : apysaka iš vergų sukilimo gadynės / parašyta pagal Giovanollį ; [vertė?, sutrumpino ir supaprastino] Sėbraitis [Stasys Matulaitis]. – Lietuvos socialdemokratų partija, 1905. - Orig. antr.: Spartaco

Giovagnoli, Raffaello. Spartakas : istorinė apysaka / iš italų k. vertė Algimantas Gudaitis. – Vaga, 1983. – (Drąsiųjų keliai). – Kita laida 1987, 2006 m.

821.131.1-31

Giovagnoli, Raffaello. Spartakas : istoriška apysaka iš VII romėnų eros šimtmečio / iš italų kalbos išvertė Ant. Barčius. – leidėjas Mokytojų knygynas, 1938. – (Rinktiniai raštai)

Giovagnoli, Raffaello. Spartakas : [romanas] / R. Džiovanjoli ; [vertė J. Bružas ir V. Petronis]. – Valstybinė grožinės literatūros leidykla, 1950

Goldoni, Luca. Kazanova : romantiškasis šnipas / iš italų kalbos vertė Inga Tuliševskaitė. – Tyto alba, 1999. – (Portretai)

- Gori, Pietro.** Gegužio šventė : 1 veiksmo drama / vertė P. Sirutytė. – "Liaudies teatro" b-vės leidinys, 1920. - Orig. antr.: Inno del primo maggio
- Guareschi, Giovanni.** Don Kamiliaus mažasis pasaulis. D. 1-2 / sulietuvino A. Sabaliauskas. – Tėvų kelias, 1953-1956
- Guareschi, Giovanni.** Draugas don Camillo : su 18 autoriaus piešinių / išvertė Jonas Pranas Palukaitis. – Viltis, 1968. - Orig antr.: Il compagno Don Camillo. – Tiražas 500 egz.
- Gungui, Francesco.** Man patinki toks, koks esi : [romanas] / iš italų kalbos vertė Laima Ruzgailaitė. – Alma littera, 2013. - Orig. antr.: Mi piaci cosi. – Tiražas 1500 egz.
- Italijos balsai:** italų poezijos antologija / sudarė ir išvertė Povilas Gaučys. – Rūta, 1989
- Italų novelės / sudarė Algimantas Vaišnoras.** – Vaga, 1988
- Jaeggy, Fleur.** Proleterka : [romanas] / iš italų kalbos vertė Inga Tuliševskaitė. – "Baltų lankų" leidyba, 2011. – (Orientyrāi). - Orig. antr.: Proleterka. – Tiražas 1500 egz.
- Keista pora.** – Alma littera, 1997
- Lamberti, Vitaliano.** Vienas balsas visam pasauliui : Leizeris Zamenhofas, Esperanto kūrėjas / iš italų kalbos vertė Algimantas Gudaitis ir Inga Tuliševskaitė. – Alma littera, [2002]. – Orig. antr.: Una voce per il mondo. – Tiražas [3000] egz.
- Lecca, Nicola.** Kavos piramidė : romanas / iš italų kalbos vertė Ieva Mažeikaitė. – Alma littera, 2015. - Orig. antr.: La piramide del caffè. – Tiražas 1500 egz.
- Leonardo da Vinci.** Pasakos, legendos, alegorijos / iš rusų k. vertė Lilija Kudirkienė. – Vyturys, 1986
- Leonardo da Vinci.** Sparnuotosios raidės : pasakos reginčiųjų ir Brailio raštu / [iš italų kalbos vertė Rasa Klioštoraitytė]. – Verslas ar menas, [2015]. - Tiražas 300 egz.
- Leoni, Giulio.** Mozaikos nusikaltimai : [romanas] / iš italų kalbos vertė Birutė Žindžiūtė-Michelini. – Versus aureus, [2006]. - Orig. antr.: I delitti del mosaico. – Tiražas 3000 egz.
- Leoni, Giulio.** Šviesos nusikaltimai : [romanas] / iš italų kalbos vertė Inga Tuliševskaitė. – Versus aureus, [2007]. - Orig. antr.: I delitti della luce. – Tiražas 2000 egz.
- Levi, Primo.** Jei tai žmogus / iš italų kalbos vertė Violeta Tauragienė. – Lietuvos rašytojų sąjungos leidykla, 2003. – (Atviros Lietuvos knyga). - Orig. antr.: Se questo è un uomo. – Tiražas [2000] egz.
- Licalzi, Lorenzo.** Ko tu iš manęs tikiesi? : romanas / iš italų kalbos vertė Inga Tuliševskaitė. – Tyto alba, 2008. - Orig. antr.: Che cosa ti aspetti da me?. – Tiražas [2000] egz.
- Lilin, Nicolai.** Sibirietiškas auklėjimas : romanas / iš italų kalbos vertė Lina Gaučytė. – Obuolys [i.e. MEDIA INCOGNITO, 2013]. - Orig. antr.: Educazione siberiana. – Tiražas [2000] egz. – Kita laida 2016 m.
- Littizzetto, Luciana.** Karalaitė ant žirnio / iš italų kalbos vertė Jolita Bagdonavičiūtė. – Alma littera, [2005]. - Orig. antr.: La principessa sul pisello. – Tiražas 2000 egz.
- Madieri, Marisa.** Vandens žaluma : [romanas] / iš italų kalbos vertė Veronika V. Vilytė. – Nummi Boni [i.e.

Tikroji moneta], 2008. – (Šiuolaikinė kolekcija). - Orig. antr.: Verde acqua. – Tiražas 1000 egz.

Magi Bonfanti, Silvia. Saulės skersgatvis : [apysaka] / [vertė Ed. Viskanta]. – Valstybinė grožinės literatūros leidykla, 1964. - Orig. antr.: Il sole sul vicolo. – Tiražas 10 000 egz.

Magrini, Gabriella. Madam de Lenklo aistros : [romanas] / iš italų kalbos vertė Ieva Mažeikaitė. – Vaga, 2010. - Orig. antr.: Le passioni di Madame de Lenclos. – Tiražas 1850 egz.

Magrini, Gabriella. Tarsi deimantas : [romanas] / iš italų kalbos vertė Diana Dunajevienė ir Elena Aperanė. – Vaga, 2008. - Orig. antr.: Come un diamante. – Tiražas 1850 egz.

Majocchi, Andrea. Chirurgo gyvenimas / išvertė A. Tverskaitė. – Žinija, 1939. – (Žinijos "Skaitymų biblioteka")

Malaparte, Curzio. Kaput : [romanas] / [vertė T. Venclova]. – Vaga, 1967. - Tiražas 15000 egz.

Malerba, Luigi. Tūkstantųjų metų istorijos : apysaka / Luidžis Malerba, Toninas Gvera ; iš italų k. vertė Algimantas Vaišnoras. – Vyturys, 1986

Manzoni, Alessandro. Sužadėtiniai : apysaka iš Milano XVII a. istorijos / [vertė Algimantas Vaišnoras]. – Vaga, 1971. - Orig. antr.: I promessi sposi. – Tiražas 28 000 egz. – Kita laida 1990

Manzoni, Alessandro. Sužieduotiniai : istoriškas romanas / iš italų kalbos išvertė Ant. Barčius. – Sakalas, 1934

Manzoni, Carlo. Pupuliuk, saugokis! : detektyvas parodija / vertė Anastazija Kašinskaitė. – 2-as leid.. – Vasaris, 1991. – (Nuotykių apysakos). - Orig. antr.: Ti spacco il muso, bimba!. – Tiražas 40 000 egz.

Maraini, Dacia. Vagilės užrašai : romanas / iš rusų k. vertė Dalia Lenkauskienė. – Vaga, 1981. – Kita laida 1994.

Martelli, Stelio. Apvaliojo stalo riteriai / iš italų kalbos vertė Algimantas Gudaitis – Alma littera : Chartwell International, 1996

Masini, Beatrice. Miško vaikai : [romanas] / iš italų kalbos vertė Ieva Mažeikaitė ; iliustravo Eglė Gelažiūtė-Petrauskienė. – Alma littera, 2012. – (10+). - Orig. antr.: Bambini nel bosco. – Tiražas 2000 egz.

Mazzantini, Margaret. Nejudėk : romanas / iš italų kalbos vertė Audra Mulevičiūtė. – Alma littera, [2005]. - Orig. antr.: Non ti muovere. – Tiražas 3000 egz.

Mazzella, Fabrizio. Italijos linksmybės, arba Teks priprasti : [humoreskos]. – Eglės leidykla, 2008. - Tiražas 1000 egz.

McCulley, Johnston. Zoro ženklas : nuotykių romanas / [iš anglų k. vertė Pranas Morkūnas]. – 2-asis leid.. – Aušra, 1995. -

Migliari, Paola. Belaukiant Kalėdų / [iš italų kalbos vertė Jūratė Žižytė]. – Presvika, [2014]. – Orig. antr.: Natale in arrivo alla fattoria di nonno Beppo. – Tiražas 3000 egz.

Moccia, Federico. Trys metrai virš dangaus : [romanas] / iš italų kalbos vertė Inga Tuliševskaitė. – Vaga, 2008. - Orig. antr.: Tre metri sopra il cielo. – Tiražas 1550 egz.

Montemagno, Vito. Mažylių dienos / [iš italų kalbos vertė Audrius Musteikis]. – Alma littera, 1997

Moravia, Alberto. Abejingieji : romanas / iš italų k. vertė A. Gudaitis. – Vaga, 1991

Moravia, Alberto. Čiočiare : [romanas] / [vertė E. Viskanta]. – Valstybinė grožinės literatūros leidykla, 1959

Moravia, Alberto. Panieka : romanas / vertė A. Vaišnoras. – Vaga, 1966

Moravia, Alberto. Penktadienio vila : apsakymai / iš italų kalbos vertė Algimantas Gudaitis. – Alma littera, 2006. - Orig. antr.: La villa del venerdì. – Tiražas 2000 egz.

Moravia, Alberto. Romos apsakymai / vertė P. Povilaitis, E. Viskanta. – Valstybinė grožinės literatūros leidykla, 1958

Mussolini, Benito. Kardinolo meilužė : istoriškas romanas. – „Lietuvos žinių“ leidinys, 1931. - Orig. antr.: Amante del cardinale. – Tiražas [1000] egz.

Nanetti, Angela. Mano senelis buvo vyšnia : [apysaka] / iš italų kalbos vertė Tautvydė Daujotytė. – Alma littera, 2003. - Orig. antr.: Mio nonno era un ciliegio. – Tiražas 2500 egz.

Nanetti, Angela. Žmogus, kuris augino kometas : [apysaka] / iš italų kalbos vertė Laura Vilkaitė. – Nieko rimto, 2013. - Orig. antr.: L'uomo che coltivava le comete. – Tiražas 1500 egz.

Nievo, Ippolito. Italo išpažintis / iš italų kalbos vertė Algimantas Vaišnoras. – Mintis, 1989. – (Istorinio romano biblioteka). - Orig. antr.: Confessioni d'un italiano. – Tiražas 15 000 egz.

Novellino, arba Šimtas senųjų novelių / sudarė, vertė ir [pratarmę bei] komentarus parašė Dainius Būrė. – Lietuvių literatūros ir tautosakos institutas, 2004. – (Viduramžių biblioteka). - Orig. antr.: Novellino. – Tiražas [1000] egz.

Nuostabiausios italų rašytojų pasakos / [iš rusų kalbos vertė Jolanta Markevičienė]. – Tyrai, 1997

Palaimintas, kurį Dievas laimina ; Du draugu / [iš italų kalbos vertė J.B.]. – Laukaičio ir b-vės sp., 1907. - Vert. nurodyti teksto gale slapyv., tikrieji vardai: Vincentas Kulikauskas ir Jurgis Baltrušaitis. – Tiražas [1000] egz.

Palazzeschi, Aldo. Seserys Materasi : romanas / [vertė Aldona Jonaitytė]. – Vaga, 1971. - Orig. antr.: Sorelle Materassi. – Tiražas 15 000 egz.

Palazzolo, Salvo. Provenčano kodas : romanas / Salvo Palazzolo, Michele Prestipino ; iš italų kalbos vertė Audra Mulevičiūtė. – Gimtasis žodis, 2007. - Orig. antr.: Il codice Provenzano. – Tiražas 1500 egz.

Panarello, Melissa. Šimtas plaukų šepetio glamonių prieš miegą : [erotinis dienoraštis iš Italijos] / iš italų kalbos vertė Andrea M.. – Alma littera, [2005]. - Orig. antr.: Cento colpi di spazzola prima di andare a dormire. – Tiražas 3000 egz.

Papini, Giovanni. Kančios liudininkai : septynios evangelijų legendos / vertė Vetusius. – Sakalas, 1939. - Tikrasis vert. vardas: Zenonas Blynas Tiražas 2200 egz.

Papini, Giovanni. Tragizmai ir vyriškumas / vertė Vetusius. – Sakalas, 1938. – Orig. antr.: Tragico quotidiano. – Tiražas 2200 egz.

Parizė, Gofredas. Gražuolis kunigas : romanas / iš italų k. vertė V. Petrauskas. – Vaga, 1974

Parizė, Gofredas. Šeiminkas : romanas. – 1968

Pascale, Antonio. Jausmus lengvinančios aplinkybės : [romanas] / iš italų kalbos vertė Rasa Klioštoraitytė. – Alma littera, 2015. - Orig. antr.: Le attenuanti sentimentali. – Tiražas 1600 egz.

Pavese, Cesare. Draugas : romanas / [vertė Alg. Vaišnoras]. – Valstybinė grožinės literatūros leidykla, 1962. – Orig. antr.: Il compagno. – Tiražas: 12 000 egz.

Pazzi, Roberto. Konklava : romanas / iš italų kalbos vertė Algimantas Gudaitis. – Alma littera, 2008. - Orig. antr.: Conclave. – Tiražas 2000 egz.

Pedicini, Gerardo. Giornale di bordo dal Baltico : [poesie] / [vertėjos Violeta Židonytė, Manuela Batul Giangrande]. – Kalendorius, 2009. - Tiražas [300] egz.

Pedicini, Gerardo. Mūsų laikas : eilėraščiai / [iš italų kalbos vertė] Violeta Židonytė. – Kalendorius, 2009. – Tiražas [300] egz.

Perlasco, Gianpiero. Vaikai kartais skraido / [iš italų kalbos vertė Vilma Rūdytė ir Monika Vapšytė]. – Kamonada, 2015. - Orig. antr.: Bimbi forse volano. – Tiražas 200 egz.

Pilla, D. Siela už sielą / vertė Antanas Sabaliauskas. – Castelnuovo Don Bosco, 1952

Piperno, Alessandro. Su blogiausiais ketinimais : romanas / iš italų kalbos vertė Audra Mulevičiūtė. – Alma littera, 2006. - Orig. antr.: Con le peggiori intenzioni. – Tiražas 3000 egz.

Pirandello, Luigi. Juodoji skraistė : novelės / [vertė E. Viskanta]. – Valstybinė grožinės literatūros leidykla, 1961

Pirandello, Luigi. Pirmoji naktis : novelės / paruošė K. Korsakas. – Spaudos fondas, 1934. - Tiražas 2000 egz.. – Kita laida 1953 m.

Pirandello, Luigi. Velionis Matija Paskalis : romanas / vertė J. Naujokaitis. – Vaga, 1969. - Kita laida 1988.

Pitigrilli. 18-kos karatų nekaltybė / iš italų kalbos vertė A. Barčius. – „Naujo žodžio“ leidinys, 1932. - Orig. antr.: Vergine a 18 carati

Pitigrilli. Kokaina : romanas / iš italų k. išvertė Ant. Barčius. – Diena, 1939

Pitigrilli. Meilės eksperimentas : romanas / iš italų kalbos išvertė Ant. Barčius. – „N. žodžio“ leidinys, 1932. - Orig antr.: Esperimento di Pott

Posteris, E. Po priedanga šventenybės : istoriška apysaka / vertė K.J.. – [s.n.], 1905

Praga, Marco. Draugas : vieno veiksmo drama / vertė A. Matutis. – "Lietuvos" lėšos ir spauda, 1913

Pratolini, Vasco. Įsimylėję vargšai : romanas / vertė T. Petkevičius. – Valstybinė grožinės literatūros leidykla, 1960. - Orig. antr.: Cronache di poveri amanti. – Tiražas 20000 egz.

Pratolini, Vasco. Proto blaivumas : romanas / [vertė A. Kašinskaitė]. – Vaga, 1968

Rainville, Claudia. Rafis, baltasis erelis / Claudia Rainville, Riccardo Geminiani ; iš italų kalbos vertė Laura Vilkaitė. – Nieko rimto, 2015. – Orig. antr.: Raffi, l'aquila bianca. – Tiražas 1500 egz.

Reggiani, Renèe Penketas vaikų ir šuo / [vertė T. Ališkevičienė]. – Vaga, 1967

Reggiani, Renèe. Ryt, poryt... : apysaka / iš italų kalbos vertė Algimantas Gudaitis. – Vyturys, 1990

Reggiani, Renèe. Vasaros nuotykių / iš italų kalbos vertė Anastazija Kašinskaitė. – Vaga, 1972. - Orig. antr.: Strane avventure di una meravigliosa estate

Riccarelli, Ugo. Tobulas skausmas : [romanas] / iš italų kalbos vertė Pranas Bieliauskas. – "Baltų lankų" leidyba, [2010]. – (Šiuolaikinė proza). - Orig. antr.: Il dolore perfetto. – Tiražas 2000 egz.

Rodari, Gianni

Čipolino nuotykių / vertė J. Stukas. – Valstybinė grožinės literatūros leidykla, 1956. – Kitos laidos 1971, 1993, 1994, 2003, 2006, 2007, 2009, 2010, 2013

Rodari, Gianni. Dusyk gyveno baronas Lambertas, arba Švento Džulijaus salos paslaptys : [apysaka : jaunesniam ir vidutiniam mokykliniam amžiui] / iš italų kalbos vertė Audrius Musteikis. – Lietus, [2001]. – (H.K. Anderseno premijos laureatai). - Orig. antr.: C'era due volte il barone Lamberto, ovvero I misteri dell'isola di San Giulio. – Tiražas [3000] egz.

Rodari, Gianni. Dželsominas melagių šalyje : pasaka / vertė M. Marcalis. – Valstybinė grožinės literatūros leidykla, 1962.

Rodari, Gianni. Dželsominas Melagių šalyje : [pasaka] / iš italų kalbos vertė Algimantas Gudaitis ; iliustravo Ilja Bereznickas. – Alma littera, 2006. - Orig. antr.: Gelsomino nel paese dei Bugiardi. – Tiražas 2500 egz. – Kita laida 2015.

Rodari, Gianni. Džipas televizoriuje : [apysaka] / iš italų kalbos vertė Birutė Žindžiūtė-Michelini. – Nieko rimto, [2008]. – (H.Ch. Anderseno medalis). - Orig. antr.: Gip nel televisore e altre storie in orbita. – Tiražas [2000] egz.

Rodari, Gianni. Gyvūnai be zoologijos sodo : [pasakėlės] / iš italų kalbos vertė Birutė Žindžiūtė-Michelini. – Nieko rimto, [2008]. – (H.Ch. Anderseno medalis). - Orig. antr.: Animali senza zoo. – Tiražas [2000] egz.

Rodari, Gianni. Kiti nutikimai orbitoje : [pasakaitės] / iš italų kalbos vertė Birutė Žindžiūtė-Michelini. – Nieko rimto, [2010]. – (H.Ch. Anderseno medalis). - Orig. antr.: Gip nel televisore e altre storie in orbita. – Tiražas [2000] egz.

Rodari, Gianni. Neapolis be saulės : [eilėraščiai]. - Valstybinė grožinės literatūros leidykla, 1954

Rodari, Gianni. Pasakos telefonu / vertė Virgilijus Petrauskas. – Vaga, 1969. - Orig. antr.: Favole al telefono. – Kitos laidos 2001, 2005, 2009

Rodari, Gianni. Senelis Painelis : [pasakos] / iš rusų kalbos vertė Virgilijus Petrauskas. – Vyturys, 1996

Rodari, Gianni. Stebuklingas būgnas : pasaka vaidinimas / vertė A. Churginas. – Vaga, 1967

Rodari, Gianni. Šypsenos ilgumo pasakaitės / iš italų kalbos vertė Asta Žūkaitė. – "Baltų lankų" leidyba, [2012]. – Orig. antr.: Fiabe lunghe un sorriso. – Tiražas 2000 egz.

Rodari, Gianni. Tortas danguje : pasaka / iš italų kalbos vertė Algimantas Vaišnoras. – Vyturys, 1987

Rodari, Gianni. Žydriosios Strėlės kelionė / [vertė D. Čiurlionytė]. – Valstybinė grožinės literatūros

leidykla, 1958. – Kita laida 2004.

Roggeri, Vanessa. Laukinė kadagio širdis : romanas / iš italų kalbos išvertė Eglė Kupšytė. – Homo liber, 2015. - Orig. antr.: Il cuore selvatico del ginepro. – Tiražas 500 egz.

Sacerdoti, Daniela. Saugok mane : [romanas] / iš anglų kalbos vertė Jonas Čeponis. – Jotema, [2015]. - Orig. antr.: Watch over me. – Tiražas [2500] egz.

Salgari, Emilio. Boksininkų sukilime / St. Neverdausko vertimas. – [„Misijos“], 1939. – (Iš tolimųjų kraštų) („Misijų“ leidinys). - Orig. antr.: Le stragi della China

Salgari, Emilio. Indėnės kerštas : romanas / išvertė Antanas Barčius. – „Antikvaro“ knygynas, 1940. – Tiražas 1200 egz.

Salgari, Emilio. Korsaro sužadėtinė : romanas / išvertė J.P.. – [išleido Ūkininkas], 1935. - Orig. antr.: I Corsari delle Bermude

Salgari, Emilio. Malajų maištas : romanas /iš italų k. vertė Algimantas Vaišnoras. – Vyturys, 1987

Salgari, Emilio. Paskutiniai piratai : nuotykių romanas / Emilio Salgari ; vertė Vyt. Oškinis. – išleido knygų leidykla „Raštas“, 1938. - Orig. antr.: Gli ultimi filibustieri. – Tiražas 2200 egz. – Kita laida 1997

Salgari, Emilio. Tolimuose vakaruose : romanas / vertė H.M.. – Akiratis, [1939]. - Orig. antr.: Sulle frontiere del Far-West. – Tiražas 1 000 egz.

Salgari, Emilio. Vergų laivas : romanas / vertė J. Šimkus. – Spaudos fondas, 1938. – (Jaunimo skaitymai). - Orig. antr.: Drammi della schiavitù. – Tiražas 2500 egz.

Salgari, Emilio. Žydriųjų kalnų lobis : nuotykių jūroj ir sausumoj : romanas / išvertė Henrikas Malaška. – „Šviesos“ knygynas, 1940

Santini, Gabriella. Magijos knyga : viskas, ką norėjote sužinoti apie Winx klubą / iš italų kalbos vertė Simona Kaziukonytė. – Alma littera, 2010. - Orig. antr.: Enciclomagia. – Tiražas 3000 egz.

Santini, Gabriella. Meilės knyga : šešių fėjų meilė ir magija! / iš italų kalbos vertė Simona Kaziukonytė. – Alma littera, 2010. - Orig. antr.: Lovebook. – Tiražas 3000 egz.

Saponaro, Luca. Mažylių rūpesčiai / [iš italų kalbos vertė Ernesta Mickutė]. – Alma littera, 1997

Scapin, Virgilio. Brolis Beatas Serafinis : romanas / vertė V. Gavėnas. – Vaga, 1968

Sciascia, Leonardo. Kiekvienam savo : [romanas] / iš italų kalbos vertė Vytautas Povilaitis. – Vaga, 1973. - Orig. antr.: A ciascuno il suo. – Tiražas 25000 egz.

Signorini, Alfonso. Coco Chanel : gyvenu tik kartą / iš italų kalbos vertė Lina Gaučytė. – Obuolys [i.e. MEDIA INCOGNITO, 2012]. - Orig. antr.: Chanel. – Tiražas [2000] egz.

Stassi, Fabio. Paskutinis Čarlio Čaplino šokis : [romanas] / iš italų kalbos vertė Toma Gudelytė. – Vaga, 2014. - Orig. antr.: L'ultimo ballo di Charlot. – Tiražas 1000 egz.

Stilton, Geronimo. Ak, ta kava su grietinėle! / [iš italų kalbos vertė Lina Gaučytė] . – "Baltų lankų" leidyba, [2014]. – (Ūsuotos istorijos). - Orig. antr.: Tutta colpa di un caffè è con panna. – Tiražas 4000 egz.

- Stilton, Geronimo.** Aš esu Stiltonas, Džeronimas Stiltonas / [iš italų kalbos vertė Lina Gaučytė]. – "Baltų lankų" leidyba, [2014]. – (Ūsuotos istorijos). - Orig. antr.: Il mio nome è Stilton, Geronimo Stilton. – Tiražas 3500 egz.
- Stilton, Geronimo.** Karinis katinų piratų burlaivis / [iš italų kalbos vertė Lina Gaučytė]. – "Baltų lankų" leidyba, [2013]. – (Ūsuotos istorijos). - Orig. antr.: Il galeone dei gatti pirati. – Tiražas 5000 egz.
- Stilton, Geronimo.** Katinų piratų laivas : pasaka apie keturias peles, plėšikus katinus ir sraigių apkepą / vertė Lina Būgienė. – Alma littera, 2001. – (Skaitymo džiaugsmas). - Tiražas [3000] egz.
- Stilton, Geronimo.** Metro šmėkla / [iš italų kalbos vertė Lina Gaučytė]. – "Baltų lankų" leidyba, [2013]. – (Ūsuotos istorijos). - Orig. antr.: Il fantasma del metrò. – Tiražas 3000 egz.
- Stilton, Geronimo.** Monos Pelizos šypsena / [iš italų kalbos vertė Lina Gaučytė]. – "Baltų lankų" leidyba, [2014]. – (Ūsuotos istorijos). - Orig. antr.: Il sorriso di Monna Topisa. – Tiražas 4000 egz.
- Stilton, Geronimo.** Musių šerbetas grafui / [iš italų kalbos vertė Lina Gaučytė]. – "Baltų lankų" leidyba, [2013]. – (Ūsuotos istorijos). - Orig. antr.: Una granita di mosche per il conte. – Tiražas 5000 egz.
- Stilton, Geronimo.** Nelieskite Ugnies akmens! / [iš italų kalbos vertė Lina Gaučytė]. – "Baltų lankų" leidyba, [2015]. – (Urvinės istorijos). - Orig. antr.: Via le zampe dalla pietra di fuoco!. – Tiražas 3000 egz.
- Stilton, Geronimo.** Nuskendusio lobio paslaptis / [iš italų kalbos vertė Lina Gaučytė]. – "Baltų lankų" leidyba, [2013]. – (Ūsuotos istorijos). - Orig. antr.: Il mistero del tesoro scomparso. – Tiražas 3000 egz.
- Stilton, Geronimo.** Paslaptingas Nosterpelėno rankraštis / [iš italų kalbos vertė Lina Gaučytė]. – "Baltų lankų" leidyba, [2012]. – (Ūsuotos istorijos). - Orig. antr.: Il misterioso manoscritto di Nostratopus. – Tiražas 5000 egz.. – Kita laida 2013 m.
- Stilton, Geronimo.** Saugokite uodegas, krenta meteoritai! / [iš italų kalbos vertė Lina Gaučytė]. – "Baltų lankų" leidyba, [2016]. – (Urvinės istorijos). - Orig. antr.: Attenti alla coda, meteoriti in arrivo. – Tiražas 3000 egz.
- Stilton, Geronimo.** Smaragdo akies paslaptis / [iš italų kalbos vertė Lina Gaučytė]. – "Baltų lankų" leidyba, [2013]. – (Ūsuotos istorijos). - Orig. antr.: Il mistero dell'occhio di smeraldo. – Tiražas 3000 egz.
- Stilton, Geronimo.** Sūrio spalvos automobilinis namelis / [iš italų kalbos vertė Lina Gaučytė]. – "Baltų lankų" leidyba, [2012]. – (Ūsuotos istorijos). - Orig. antr.: Un camper color formaggio. – Tiražas 5000 egz. – Kita laida 2013.
- Stilton, Geronimo.** Šalin letenas, sūriasnuki! / [iš italų kalbos vertė Lina Gaučytė]. – "Baltų lankų" leidyba, [2012]. – (Ūsuotos istorijos). - Orig. antr.: Giù le zampe, faccia di fontina!. – Tiražas 5000 egz.
- Stilton, Tea.** Drakono kodas / [iš italų kalbos vertė Lina Gaučytė]. – "Baltų lankų" leidyba, [2013]. - Orig. antr.: Il codice del drago. – Tiražas 4000 egz.
- Stilton, Tea.** Slaptasis miestas / [iš italų kalbos vertė Lina Gaučytė]. – "Baltų lankų" leidyba, [2014]. - Orig. antr.: La città segreta. – Tiražas 3000 egz.
- Strada, Annalisa.** Plona rausva linija : romanas / iš italų kalbos vertė Ieva Mažeikaitė. – Alma littera, 2015. – (Beveik suaugę). - Orig. antr.: Una sottile linea rosa. – Tiražas 1500 egz.
- Svevo, Italo.** Dzeno prisipažinimai : romanas / iš italų kalbos vertė Algimantas Gudaitis. – Alma littera,

[2002]. – (Dvidešimto amžiaus aukso fondas). – Orig. antr.: La coscienza di Zeno. – Tiražas [2500] egz.

Tabucchi, Antonio. Pereira liudija : liudijimas : [romanas] / iš italų kalbos vertė Inga Tuliševskaitė. – Tyto alba, 2004. - Orig. antr.: Sostiene Pereira. – Tiražas [2000] egz.

Tamaro, Susanna.

Eik kur liepia širdis : romanas / iš italų kalbos vertė Algimantas Gudaitis. – Tyto alba, 1998. – (Garsiausios XX a. pabaigos knygos). – Kita laida 2007.

Tamaro, Susanna. Klausykis mano balso : [romanas] / iš italų kalbos vertė Audrius Musteikis ir Diana Dunajevienė. – Vaga, 2008. - Orig. antr.: Ascolta la mia voce. – Tiražas 1850 egz.

Tamaro, Susanna. Papirofobija / [vertė Inga Šereikienė, Artūras Samsonas]. – Sirokas, 2003. - Orig. antr.: Papirofobia. – Tiražas [2740] egz.

Terranova, Nadia. Brunas. Berniukas, kuris išmoko skristi / iš italų kalbos vertė Toma Gudelytė. – Mažoji raidė, 2015. - Orig. antr.: Il bambino che imparo a volare. – Tiražas 1000 egz.

Testore, Celestino. Baisių raudonodžių vadas / išvertė St. Stasiškis. – „Misijų“ leidinys, 1933. – (Iš tolimųjų kraštų) („Misijų“ leidinys). – Orig. antr.: Il rogo dei diavoli rossi. – Kita laida 1990.

Testore, Celestino. Tigro iltys : nuotykių apysaka. D. 1 / vertė J. Radzevičius. – Laikas, 1991

Testore, Celestino. Tigro iltys : [romanas]. D. 1-2 . – [„Misijos“], 1935-1936. – (Iš tolimųjų kraštų) („Misijų“ leidinys). Orig. antr.: La zanna della tigre

Tilli, Michela. Kiekvieną dieną kaip maža mergaitė : romanas / iš italų kalbos vertė Ieva Mažeikaitė-Frigerio. – Alma littera, 2016. - Orig. antr.: Ogni giorno come fossi bambina. – Tiražas 1600 egz.

Tomasi di Lampedusa, Giuseppe. Leopardas : romanas / [vertė A. Vaišnoras]. – Valstybinė grožinės literatūros leidykla, 1963. - Orig. antr.: Il gattopardo. – Tiražas 15 000 egz. – Kita laida 2007 m.

Trys apelsinai : italų liaudies pasakos / [vertė D. Barkauskaitė]. – Valstybinė grožinės literatūros leidykla, 1961

Troisi, Licia. Galios amuletas : [romanas] / iš italų kalbos vertė Ieva Mažeikaitė. – Alma littera, 2013. - Orig. antr.: Il talismano del potere. – Tiražas 1000 egz.

Troisi, Licia. Senaro misija : [romanas] / iš italų kalbos vertė Ieva Mažeikaitė. – Alma littera, 2013. - Orig. antr.: Missione di Sennar. – Tiražas 1500 egz.

Troisi, Licia. Vėjų žemėje : [romanas] / iš italų kalbos vertė Ieva Mažeikaitė. – Alma littera, 2012. - Orig. antr.: Nihal della Terra del vento. – Tiražas 3000 egz.

Venturi, Marcello. Balta vėliava viršum Kefalinijos : [romanas] / vertė K. Jankauskas. – Vaga, 1970

Verga, Giovanni. Kalnų karbonarai : romanas / [iš italų kalbos vertė Algimantas Vaišnoras]. – Vyturys, 1989

Verga, Giovanni. Mastras donas Džezualdas : romanas / iš italų kalbos vertė Edvardas Viskanta. – Vaga, 1983. - Tiražas 20 000 egz.

Veronesi, Sandro. Praeities galia : romanas / iš italų kalbos vertė Inga Tuliševskaitė. – Tyto alba, 2007. -

Orig. antr.: La forza del passato. – Tiražas [2000] egz.

Veronesi, Sandro. Ramus chaosas : romanas / iš italų kalbos vertė Inga Tuliševskaitė. – Tyto alba, 2009. - Orig. antr.: Caos calmo. – Tiražas 1500 egz.

Viganò, Renata. Dvi merginos : romanas / [vertė Alg. Vaišnoras]. – Vaga, 1965. - Orig. antr.: Una storia di ragazze. – Tiražas 25 000 egz.

Viglietti, Carlo Maria. Ne tuo keliu : istoriški atsiminimai / iš italų kalbos išvertė Romanas Klumbys. – Akcinė "Žaibo" bendrovė, 1934. – Orig. antr.: Una vocazione tradita. – Tiražas 2200 egz.

Vittorini, Elio. Žmonės ir nežmonės : romanas / iš italų kalbos vertė Edvardas Viskanta. – Vaga, 1978. - Orig. antr.: Uomini e no. – Tiražas 10 000 egz.

Volo, Fabio. Dar vieną dieną : [romanas] / iš italų kalbos vertė Laima Ruzgailaitė. – Alma littera, 2014. - Orig. antr.: Il giorno in più. – Tiražas 2000 egz.

Witcher, Moony. Aštuntosios natos paslaptis : romanas / iš italų kalbos vertė Greta Margevičienė. – Obuolys [i.e. MEDIA INCOGNITO, 2011]. – (Nina). - Orig. antr.: Nina e il mistero dell'ottava nota. – Tiražas [2000] egz.

Witcher, Moony. Plunksnuotojo drakono užkeikimas : romanas / iš italų kalbos vertė Greta Margevičienė. – Obuolys [i.e. MEDIA INCOGNITO, 2011]. – (Nina). - Orig. antr.: Nina e la maledizione del serpente piurato. – Tiražas [2000] egz.

Witcher, Moony. Šeštojo Mėnulio mergaitė : romanas / iš italų kalbos vertė Greta Margevičienė. – Obuolys [i.e. MEDIA INCOGNITO, 2011]. – (Nina). - Orig. antr.: La bambina della sesta luna. – Tiražas [2000] egz.

Zucca, Silvia. Astrologijos vadovas sudaužytoms širdims : [romanas] / iš italų kalbos vertė Lina Gaučytė. – "Baltų lankų" leidyba, [2016]. - Orig. antr.: Guida astrologica per cuori infranti. – Tiražas 2200 egz.